

ATTORNEY DOCKET NO: 64246RCE2

IN THE UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

Applicant : TERASHIMA et al.  
Serial No : 09/407,446  
Confirm. No : 2769  
Filed : September 29, 1999  
For : APPARATUS EQUIPPED...  
Art Unit : 2625  
Examiner : Madeleine Anh Vinh Nguyen  
Dated : July 25, 2007

Commissioner for Patents  
P.O. Box 1450  
Alexandria, VA 22313-1450

INFORMATION DISCLOSURE STATEMENT

Although Japanese reference JP3-003030 has already been brought to the Examiner's attention, Applicant now submits a partial English translation of JP3-003030. Consideration of the partial English translation of JP3-003030 is requested.

Respectfully submitted  
for Applicant,



By: \_\_\_\_\_  
John James McGlew  
Registration No. 31,903  
McGLEW AND TUTTLE, P.C.

Enclosed: Partial English Translation of JP3-003030

JJM:BMD  
64246RCE2-2

DATED: July 25, 2007  
BOX 9227 SCARBOROUGH STATION  
SCARBOROUGH, NEW YORK 10510-9227  
(914) 941-5600

SHOULD ANY OTHER FEE BE REQUIRED, THE PATENT AND TRADEMARK OFFICE  
IS HEREBY REQUESTED TO CHARGE SUCH FEE TO OUR DEPOSIT ACCOUNT 13-  
0410.